



Bruxelles, 2. travnja 2024.
(OR. en)

8419/24
ADD 1

Međuinstitucijski predmet:
2024/0077(NLE)

POLCOM 133
FDI 39
ENER 164

PRIJEDLOG

Od: Glavna tajnica Europske komisije, potpisala direktorica Martine DEPREZ

Datum primitka: 27. ožujka 2024.

Za: Thérèse BLANCHET, glavna tajnica Vijeća Europske unije

Br. dok. Kom.: COM(2024) 143 final - ANNEX

Predmet: PRILOG Prijedlogu odluke Vijeća o djelomičnoj suspenziji primjene Ugovora o energetskoj povelji koji se primjenjuje na odnos Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) i svih pravnih osoba u vlasništvu ili pod kontrolom građana ili državljana Ruske Federacije ili Republike Bjelarusa te u odnosu na sva ulaganja u smislu ECT-a koja su ulaganja ulagača iz Ruske Federacije ili Republike Bjelarusa

Za delegacije se u prilogu nalazi dokument COM(2024) 143 final - ANNEX.

Priloženo: COM(2024) 143 final - ANNEX



EUROPSKA
KOMISIJA

Bruxelles, 27.3.2024.
COM(2024) 143 final

ANNEX

PRILOG

Prijedlogu odluke Vijeća

o djelomičnoj suspenziji primjene Ugovora o energetskoj povelji koji se primjenjuje na odnos Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) i svih pravnih osoba u vlasništvu ili pod kontrolom građana ili državljana Ruske Federacije ili Republike Bjelarusa te u odnosu na sva ulaganja u smislu ECT-a koja su ulaganja ulagača iz Ruske Federacije ili Republike Bjelarusa

PRILOG

IZJAVA

u ime Europske unije, Europske zajednice za atomsku energiju (Euratom) i svih država članica koje su ugovorne stranke Ugovora o energetskoj povelji

Europska unija, Europska zajednica za atomsku energiju (Euratom) i sve države članice koje su ugovorne stranke Ugovora o energetskoj povelji („ECT“) uskraćuju pogodnosti iz dijela III. ECT-a:

- (1) svim pravnim osobama u vlasništvu ili pod kontrolom osoba koje imaju državljanstvo ili nacionalnost Ruske Federacije ili Republike Bjelarusa koje ne obavljaju značajne poslovne aktivnosti na području ugovorne stranke u kojoj su osnovane, u skladu s člankom 17. stavkom 1. ECT-a i
- (2) za sva ulaganja u smislu ECT-a koja su ulaganja ulagača Ruske Federacije ili Republike Bjelarusa, u skladu s člankom 17. stavkom 2. točkom (b) ECT-a.

Europska unija i njezine države članice donijele su i zadržavaju sankcije protiv Ruske Federacije zbog njezinog agresivnog rata protiv Ukrajine te protiv Republike Bjelarusa kao sudionice u tom agresivnom ratu. Sankcije obuhvaćaju mjere i. koje zabranjuju transakcije s ulagačima iz Ruske Federacije i Republike Bjelarusa i ii. koje bi se prekršile ili bi se zaobišla njihova primjena ako bi se pogodnosti iz dijela III. ECT-a priznale ulagačima iz te države ili njihovim ulaganjima.